

Vita  
silence



collection

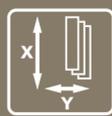
Clicklaminaat  
Stratifié à encliqueter  
Click laminate



LOUNGE



Vita **geluidsreductie**  
Vita **réduction de bruit**  
Vita **sound reduction**



x = 128,5 cm x y = 19,2 cm



Click systeem  
Système click  
Click system



Pakinhoud  
Contenu par botte  
Contents per pack



Natuurgetrouwe houtstructuur  
Finition nervurée imitation bois  
Natural wooden structure



Aantal lamellen  
Nombre de lames  
No. of panels



Jaar garantie  
Ans de garantie  
Years warranty



Dikte lamel = 8 mm  
Épaisseur de la lame = 8 mm  
Thickness panel = 8 mm



Belangrijk: pak gesloten, horizontaal, minimaal 48 uur acclimatiseren in de ruimte waar deze gelegd zal worden.  
Na openen direct verwerken.  
Attention : laisser s'acclimater pendant 48 heures dans son emballage fermé dans la pièce où le parquet doit être posé.  
Poser les lames immédiatement après l'ouverture de l'emballage.  
Important: leave unopened packaging acclimatise 48 hours in the room where the floor will be laid.  
Lay floor immediately after opening.



Wonen | Habitat domestique | Living  
Intensief gebruik | Usage élevé  
Intensive use



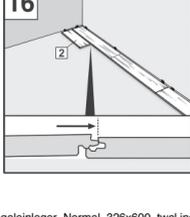
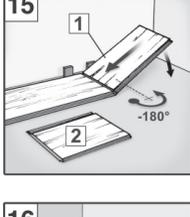
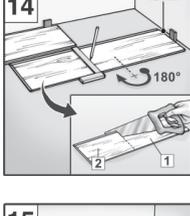
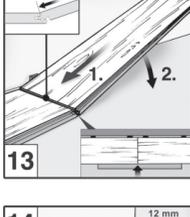
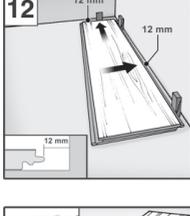
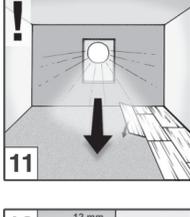
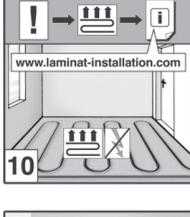
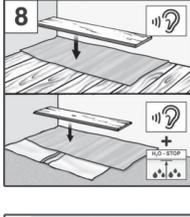
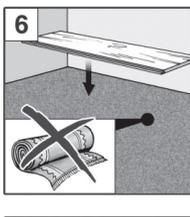
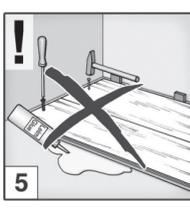
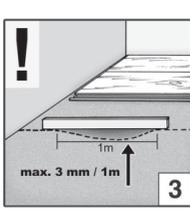
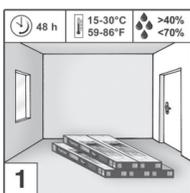
Commerciële | Commercial | Commercial  
Licht gebruik | Usage modéré  
Light use

gang  
corridors  
hallway

hotelkamers, kleine kantoren  
chambre d'hôtel, petits bureaux  
hotel rooms, small offices

Vita  
silence





## NL Leginstructie

Lees zorgvuldig deze instructies voor u begint.

### Voorbereiding:

Gelieve de pakken 48 uur voor het leggen onder dezelfde klimatologische omstandigheden laten acclimatiseren in de te leggen ruimte, zoals deze ook zullen zijn tijdens en na het leggen. Belangrijke voorwaarde voor tijden en na het leggen is een klimaat van 20 graden en een relatieve luchtvochtigheid van 50 tot 70%. De basisvloer dient absoluut vlak, vlakjend droog, schoon en goed dragend te zijn. Vloeroneffenheden van meer dan 3 mm dienen naar 1 mm professioneel uitgelijkt worden. Bij het leggen van laminaat op mineraalhoudende ondergrond, zoals bijv. bij beton, cement, anhydrit en tegels, dient alvorens het leggen een vochtmeting gedaan te worden en dient men een PE-folie van 0,2 mm als vochtscherm of een ondervloer met geïntegreerde vochtscherm te leggen c.q. te gebruiken. De PE-folie dient elkaar met 20 cm overlapping geleed en met tape gefixeerd te worden.

Bij een mineraalhoudende ondergrond mag het vochtgehalte voor het leggen niet de volgende waarden overschrijden:	
Beton met vloerverwarming	< 1,8 % CM,
zonder vloerverwarming	< 2,0 % CM,
Anhydrit met vloerverwarming	< 0,3 % CM,
zonder vloerverwarming	< 0,5 % CM.

Tapijt dient altijd verwijderd te worden en is niet geschikt als ondergrond. Door tapijt onder het laminaat komt het namelijk bij het belopen tot een vurende beweging in een sterke draaiingsrichting aan de randen. Dit beschadigt de tong en groef van de verbinding en leidt tot kieren. Tapijt dient ook uit hygiënisch oogpunt verwijderd te worden. [6] Een laminaatvloer wordt altijd zwevend gelegd en mag niet op de ondergrond verlijmd, geschroefd, genageld of op andere wijze (bijv. middels de kroonplaat) vastgezet worden. [5] Alleen dan is het mogelijk, dat de vloer bij klimatologische veranderingen kan uitzetten of krimpen. [2] Bij een kroonplaat van meer dan 8 meter lengte c.q. breedte en bij ruimten met veel hoeken dient men onderbrekingsvoegen (van min. 2 cm breedte) te hanteren. Dit dient ook bij het doorleggen in andere ruimten in acht genomen te worden. Bij een deuropening dient het vloeroverloop ontbroken te worden. Bewegingsvoegen kunnen met profielen vakindruk afgelinkt worden. Het is aangeraden de panelen van tevoren te sorteren op deoorvloer en eventueel kleurv verschillen. Reeds gegeven verpakking dienen direct verwent te worden.

### Wat heeft u nodig:

PE-folie, ondervloer, legset, zaag met fijne tongen, potlood, duimstok; De ondergrond waar het laminaat op gelegd wordt dient in een dusdanige staat te zijn dat de vloer conform de instructies gelegd kan worden.

Mineraalhoudende ondergrond: Bij steenachtige vloeren dient u altijd eerst een PE-folie vochtscherm van min. 0,2 mm aan te leggen. Stenen ondervloeren moeten droog zijn, met dien verstande, dat het vochtgehalte van een dergelijke vloer niet meer mag zijn dan 3%, dit is te controleren met een CM meter. Bij een hoger vochtgehalte dan 3 CM % géén laminaat leggen!

### Houten ondervloeren:

De houten ondervloer dient kraakvrij, vlak en voldoende stabiel te zijn. Losliggende delen dienen goed vastgezet te worden. Zonodig dient de houten ondervloer te worden geschaafd en/of geschuurd om alle onffenheden te verwijderen of breng eventueel een uitlijkvloer aan. Het hout mag max. 12% vocht bevatten. De richting van de nieuwe lamellen dient dwars op de vezelrichting van de houten ondervloer te staan. Een ondervloer kant u uitlaken met behulp van spaarplaat, 12 cm, lengte 125 cm, breedte 62 cm. Schroef de spaarplaten met platte kop Schroeven met een onderlinge afstand van 30 cm op de ondervloer. Zorg ervoor dat de schroeven goed verzonken zijn. Leg de spaarplaten in een halfsteerverband met een onderlinge tussenruimte van 5 mm. Bij een natte kruipruimte géén lamellen leggen.

### Het leggen:

Plaat de lamellen in de lengte met de lichtkant mee. [11] U dient een randafstand van 12 - 15 mm (zweufruimte) langs muren, verwarmingsbuizen, pijlers, deuropeningen enz. aan te houden. Deze afstand fixeert u met afstandsblokken. [12] Bij niet rechte muren wordt het verloop op de eerste rij van de lamellen overgedragen. De lamellen moeten debetreffend op maat gezaagd worden. Meet u voor het leggen ook de ruimtelijke diepte. Mocht de laatste rij niet lamellen uit komen op een breedte van minder dan 5 cm, dan moet de restmaat gelijkmatig over de eerste en laatste rij verdeeld te worden, zodat beide rijen met gelijke breedte op maat gemaakt kunnen worden.

Begin met het leggen in de linkerhoek van de ruimte. Het eerste lamel met de tongzijde naar de wand leggen en met afstandsblokken de randafstand stellen. [12] Een tweede lamel (krope kant) (korte zijde) met een hoek van 30 graden in de verbinding van het voraan liggend eerste paneel invoegen (nietzetten) [13] en vervolgens plat op de grond laten zakken. Let op dat de lange zijden in een keer als geheel worden gelegd, geen onrechten hebben en een rechte lijn maken. Dit is belangrijk om de tweede rij lamellen zonder raden aan de lange zijde te leggen. Als bij een niet rechte wand de afstand dede te groot of te klein is, overdaagt u de vloerlog van de muur op de eerste rij en zaagt de panelen passend op maat. Verdere panelen tot het einde van de eerste rij aansluiten. Het laatste lamel van de rij [14] passend maken. U bepaald de juiste lengte door het lamel 180 graden te draaien met de decorzijde naar boven naast de reeds gelegde rij te leggen. Aan de krope zijde dient u ook een afstand van 12 - 15 mm tussen de lamel en de muur te nemen. Juiste lamellegte markeren en afzagen. Om te voorkomen dat randachtige ontsaak kunt u bij het gebruik van een elektrische of handkrachtzaag het decor het beste naar beneden gericht houden. Eke nieuwe rij begint u met het reststuk (van min. 20 cm en max. 95 cm lengte) van de voorgaande rij. [13,14,15] Het verband moet van rij tot rij telkens min. 30 cm zijn. [20]

Het lamel van de tweede rij zo aanleggen dat de lange zijde van de eerste en tweede rij parallel over elkaar liggen, maar nog niet in elkaar geklikt zijn. [16] Dit betekent dat de tongzijde van de tweede rij op de voegzijde van de eerste rij ligt.

Voor het in elkaar klikken van de overige panelen dient u de tweede rij in zijn geheel aan elkaar te leggen, zoals u dit ook bij de eerste rij heeft gedaan. [17, 18] Licht de complete tweede rij in z'n geheel op, zodat deze aan de linkerkant in de lengterichting van de ruimte 2 cm omhoog getild is. [19] Schuif daarna de tweede rij in z'n geheel in eerste rij. Bij het laten zakken van de panelen treed de klikverbinding in werking. De eerste en tweede rij dienen nu voegvrij en zonder hoogteverschillen in elkaar gelegd te zijn. Bij de plaatsen van de eerste en tweede rij is het belangrijk erop te letten, dat de panelen aan de lange kant zonder verloop gelegd zijn.

Voor het leggen van de volgende rijen volgt u de instructies zoals aangegeven voor het leggen van de tweede rij. U dient wel voldoende verband in acht te nemen. [20]

### Opmerking

In geval van twijfel over de juiste verwerking van de lamellen, niet verder leggen, maar eerst contact opnemen met uw aankoopadres voor verder advies. Het uiteindelijke resultaat is sterk afhankelijk van de omstandigheden waaronder de lamellen zijn gelegd. Na het leggen afstandsblokken verwijderen. [28]

Voor verwarmingsbuizen moet de uitsparing 3 cm groter zijn dan de buizen zelf. Uitsparing uitzagen, van lijn voorzien, inpassen en met blokken tot droging van de lijn fixeren. Aansluitend de verwarmingsuitparingen met verwarmingsrozetten voorzien. [22, 23, 24] Houten deurkozijnen inkorten, zodat een paneel met een PE-folie en ondervloer ind. 2 - 3 mm afstand eronder past. [25, 26]

### Vloerverwarming

Dit laminaat is geschikt voor het leggen op een met warmwater aangedreven vloerverwarming. Een aparte leginstructie voor vloerverwarming kunt u aanvragen bij uw aankoopadres. [10] De oppervlaktetemperatuur van de ondergrond mag de 28 graden NIET overschrijden. Het leggen van laminaat op een vloer met elektrische vloerverwarming is niet toegestaan. Bij het niet naleven hiervan vervalt iedere aanspraak op garantie.

### Onderhoud

Kliklaminaat is een hygiënische vloer en gemakkelijk met een zachte bezem of een stofzuiger schoongemaakt kan worden. Goed onderhoud verlengt de levensduur van uw vloer. Vloeren met een kunststof toplaag zijn bestand tegen dagelijkse invloeden van schoenen. Toch kunnen scherpe voorwerpen de vloer beschadigen. Een bureaustoel met (twek)wieljes kan uw vloer ernstig beschadigen. Een vloermat onder het bureau kan dit vermijden.

- Alleen met een licht vochtige doek reinigen. Overmatig vochtgebruik tast de lamellen aan, dus niet nat moppen of dwillen.
- Stofzuig regelmatig met een borstel zuigmond, zodat zand en ander vuil geen kans krijgt de kunststof toplaag te beschadigen.
- Wij adviseren het gebruik van een deummat met anti-slip rug. Onder meubels altijd uitwippen aanbrengen.
- Het wordt aangeraden laminaat regelmatig met een goede kunststof lamellen cleaner te onderhouden. Gebruik geen andere schoonmaakmiddelen. Zeep laat mogelijk strepen en/of vlekken achter. Nachsuren en/of lakken van uw kunststof vloer is niet mogelijk.
- Oppassen met bloempotten, vazen, enz op het laminaat. Gebruik steeds een niet-waterdoorlatende onderlegger.
- Voor het courante onderhoud van laminaat gebruik u uitsluitend de door de fabrikant aanbevolen onderhoudsproducten.
- Glasreiniger, reinigers met toevoegingen van was, olie, enz zijn niet geschikt voor gebruik op laminaat.
- Laminaat mag niet gepolijst worden.
- Extreme vervuiling met een geschikte schoonmaakspray of acteon selectief behandelen.
- Extra wasbehandelingen kunnen niet op laminaat.

### Attentie:

De vloer voor krassen en schade beschermen. Bij deuringangen een toereikende geschikte beschermingsmat gebruiken. Meubilairpoten van hout, metaal of kunststof moeten voorzien worden van wijlgliders. Bureaustoelen alleen met zachte rollen (DIN 68131) gebruiken of een geschikte bureaumat onder de bureaustoel gebruiken.

### Garantievoorwaarden:

Dit laminaat is met zorgvuldigheid geproduceerd. Mochten zich desondanks binnen 20 jaar na aankoopdatum verborgen materiaal- en/of productiefouten voordoen, dan gelden de volgende garantievoorwaarden:

- Indien u na het openen van de verpakking zichtbare gebreken in het product vaststelt, dient u dit vóór verwerking bij uw aankoopadres te melden.
- Garantie wordt uitsluitend gegeven op slijthooftheid.
- Garantie geldt indien de vloer minstens bij u thuis is gelegd en onderhouden is volgens de bijgevoegde instructies; de vloer dient in de gelegde toestand te worden overgedragen.
- Garantie geldt slechts indien de afmeting van het gebruikte, samenhangende oppervlak daadwerkelijk goed zichtbaar is, tenminste 2 m² groot is en als de beschadiging tenminste twee vierkante centimeter bedraagt.
- Garantie is niet overdraagbaar en is slechts van toepassing op de originele koper.
- Eventuele klachten dient u schriftelijk te melden bij uw aankoopadres binnen de wettelijke 60 dagen na constatering, met bijlating van de kasabon en deze voorwaarden. Bij een onterecht bevonden klacht heeft uw leverancier het recht de voorkosten alsmede alle overige gemakte kosten ter zake de onterrecht klacht in rekening te brengen.
- Bij een terecht bevonden klacht wordt gedurende de garantietermijn van 20 jaar de restwaarde van de beschadigde delen van uw vloer vergoed. Na 9 jaar heeft de vloer een restwaarde van 50% en na 17 jaar 30%.
- De garantie geldt niet voor schade welke hoger is dan de dagwaarde van de geleverde lamellen.
- Bij een gesch. voortvloeiende uit deze garantierevereenkomst, kan elk van de partijen beroep doen op een onafhankelijke deskundige, welke een bindend advies uit zal brengen. De kosten voor dit advies komen voor rekening van de in het oergelijk gestelde partij. Wanneer deze clause wordt toegepast, dienen deze kosten vooraf schriftelijk te worden overeengekomen tussen de partijen.

### Garantie wordt gegeven op afwijkingen t.o.v. de navolgende productspecificaties en toleranties:

Afmeting:	zie oemdocs.
Toplaag:	melamine.
Tussenlaag:	H.D.F. E-1.
Onderlaag:	melamine.
Slijtvastheid:	volgens EN 13229.

### Garantie vervalt:

- Bij beschadigingen ten gevolge van doornijten, beschadigingen en scheuren van het slijvlak als gevolg van onjuist gebruik vallende objecten, insloop van zand of anderszins voorwerp.
- Indien de vloer is gelegd in een vochtige ruimte.
- Door ruw en/of onoordeelkundig gebruik.
- Door elk ander onachtzaam gebruik van het betrokken product.
- Indien reeds voor bewerking kon worden vastgesteld dat het product een gebrek vertoende.

### Belangrijk:

Bewaar als garantiebewijs uw kasabon en deze bijsluit. Vermeld de productcode op uw kasabon. Deze code is achter op het lamel te vinden.

## FR Instruction de pose

### Lisez attentivement ces instructions avant de commencer.

Préparation: Avant la pose, veillez laisser les paquets dans la pièce à transformer de 48 heures avant la pose à des conditions de température identiques à celles qu'ils subiront durant et après la pose. Une température de 20 degrés et une humidité relative de 50 à 70 % constituent des conditions importantes avant, durant et après la pose. Le sol servant de support doit être absolument plat, sec, en permanence, propre et solide. Des irrégularités du sol de plus de 3 mm doivent être réduites à 1 mm par un professionnel. En cas de pose de stratifié sur des supports à base de minéraux (notamment, par ex., du ciment, de l'anhydrite et des dalles), il faut effectuer avant la pose une mesure de l'humidité et mettre un film PE de 0,2 mm comme barrière d'humidité ou encore poser ou utiliser une chape avec barrière d'humidité intégrée. Le film PE doit être posé en se chevauchant sur 20 cm et il doit être fixé avec de l'autocollant.

En cas de support à base de minéraux. Le teneur en humidité avant la pose ne doit pas dépasser les valeurs suivantes:	
Béton avec chauffage au sol	< 1,8 % CM,
sans chauffage au sol	< 2,0 % CM,
Anhydrite avec chauffage au sol	< 0,3 % CM,
sans chauffage au sol	< 0,5 % CM.

Les tapis doivent toujours être enlevés et le revêtement pas comme support. En laissant le tapis sous le stratifié, il y a risque en effet un mouvement souple et une forte pression sur les bords. Cela endommage les languettes et les rainures du raccord et provoque des fentes. Il faut aussi éliminer les tapis d'un point de vue hygiénique. [6] Un sol en stratifié est toujours mis en pose flottante et ne peut pas être collé, vissé, cloué ou fixé d'une autre manière (par ex. avec des arêtes de porte) sur le sol. [5] Il n'y a qu'à moins que le sol se dilate ou se rétracte en cas de changements de température. [22]

Si la surface au sol fait plus de 8 mètres de long sur 8 mètres de large et si les pièces ont beaucoup de coins, il faut mettre des joints de raccord (de 2 cm de large minimum). Il faut aussi en tenir compte lors de la pose dans d'autres endroits. Près d'une ouverture de porte, la surface au sol doit être interrompue. Des joints de fixation peuvent être couverts de manière professionnelle avec des profils. Il est conseillé de trier les parquets à l'avance en fonction du décalage de la partie visible et éventuellement des différences de couleur. Un emballage ouvert doit directement être placé.

### Ce dont vous avez besoin :

Film PE, chape, kit de pose, scie à fines lames, crayon, mètre pliant; Le support sur lequel le stratifié est posé doit se trouver dans un état permettant la pose du revêtement conformément aux instructions.

Supports à base de minéraux : Dans le cas des sols en pierre, il faut toujours d'abord poser un film PE faisant barrière contre l'humidité de 0,2 mm min. Les supports en pierre doivent être secs. Nous voulons dire par là que le teneur en humidité d'un sol ne peut pas être supérieure à 3 %. Il faut la contrôler à l'aide d'un thermohygromètre. En cas de teneur en humidité supérieure à 3 CM %, ne pas poser de stratifié !

### Supports en bois :

Le support en bois ne doit pas présenter de fentes, il doit être plat et suffisamment stable. Les pièces qui se détachent doivent être bien fixées. Le cas échéant, le support en bois doit être raboté et/ou poncé pour éliminer toutes les irrégularités ou il faut éventuellement poser un revêtement aplani. Le sol peut contenir au max. 12 % d'humidité. L'orientation des nouvelles lames doit être transversale, dans le sens des fibres du support en bois. Vous pouvez aplani un support en posant un aggloméré d'une épaisseur de 12 mm, d'un longueur de 125 cm et d'une largeur de 62 cm. Vissez les panneaux d'aggloméré avec des vis à tête plate, placées à une distance respectue de 30 cm sur le support. Veillez à ce que les vis soient bien enfoncées. Posez les panneaux d'aggloméré à chant avec un interstice de 5 mm. Ne posez pas de lames dans un vide sanitaire humide.

### La pose :

Placez les lames en longueur, dans le sens de la lumière du jour. [11] Vous devez respecter une distance minimale de 12 à 15 mm (espace de dilatation) long des murs, des tuyaux de chauffage, des colonnes, des arêtes de porte, etc. Vous déterminez cette distance avec des cales. [12] Si les murs ne sont pas droits, le décalage sera reporté sur la première rangée de lames. Les lames doivent être scies sur mesure. Pour la pose, mesurez aussi la profondeur spatiale. Si la dernière rangée de lames a une largeur inférieure à 5 cm, il faut répartir de la même manière la largeur restante sur la première et la dernière rangée afin que les deux rangées en question puissent être mises à la même largeur.

Commencez la pose par le coin gauche de la pièce. Posez la première lame en orientant la languette vers le mur et déterminez la distance du bord avec les cales [12] Ajoutez (mettez) une deuxième lame (chant) (petit côté) à un angle de 30 degrés dans la jonction du premier plancher déjà posé [13] et ensuite, descendez la lame à plat sur le sol. Veillez à poser les longs côtés en une fois, à n'avoir aucune irrégularité et à faire une ligne droite. C'est important pour poser la deuxième rangée de lames sans dous sur le long côté. Si le mur n'est pas droit et que la distance est partiellement trop grande ou trop petite, reportez le décalage du mur sur la première rangée et sciez le plancher sur mesure. Raccordez les autres lames sur l'extrémité de la première rangée. Ajoutez la dernière lame de la rangée [14]. Vous déterminez la bonne longueur en tournant la lame à 180°, la partie visible vers le haut, à côté de la rangée déjà posée. Sur le chant, vous devez aussi prendre en compte une distance de 12 à 15 mm entre la lame et le mur. Marquez et sciez la bonne longueur de lame. Pour éviter que des dégâts ne se produisent sur la bordure, tenez la partie visible le plus possible vers l'arrière lorsque vous utilisez une scie électrique ou une scie circulaire à main. Commencez chaque nouvelle rangée avec la partie résiduelle (de 20 cm min. et 95 cm max. de long) de la rangée précédente. [13,14,15] Le raccord doit être d'au moins 30 cm d'une rangée à l'autre. [20]

Posez la lame de la deuxième rangée de telle sorte que le long côté de la première et la deuxième rangée soient posés l'un sur l'autre en parallèle, sans pour autant être collés l'un contre l'autre. Ainsi la partie restante de la deuxième rangée se pose sur la partie déjà posée de la première. Pour cliquer les autres éléments du plancher l'un dans l'autre, vous devez poser la deuxième rangée complète, comme vous l'avez fait pour la première rangée. [17, 18] Soulevez toute la deuxième rangée, dans son entièreté, pour qu'elle soit soulevée de 2 cm sur le côté gauche dans le sens de la longueur. [19] Glissez ensuite la deuxième rangée complète dans la première. La liaison par clic en place en abaissant les planchers. Ainsi, la première et deuxième rangée sont maintenant sans joint et ne présentent plus de différence de hauteur l'une par rapport à l'autre. Lors du placement de la première et de la deuxième rangée, il importe que les panneaux soient posés sans décalage sur le long côté.

Pour la pose des rangées suivantes, suivez les instructions comme indiqué pour la pose de la deuxième rangée. Vous devez prendre en compte suffisamment de cohésion [20].

### Remarque

En cas de doute quant à la pose correcte des lames, ne poursuivez pas, mais prenez d'abord contact avec votre distributeur pour de plus amples informations. Le résultat final dépend fortement des conditions dans lesquelles les lames ont été posées.

Après la pose, enlevez les cales [28].

Pour les tuyaux de chauffage, l'évidement doit faire 3 cm de plus que les tuyaux eux-mêmes. Sciez l'évidement, prévoyez de la colle, insérez et fixez avec des blocs jusqu'à ce que la colle soit sèche. Prévoyez uniquement des évidements de chauffage avec des roses de chauffage. [22, 23, 24] Raccourcissez les châssis de portes en bois afin de pouvoir passer dessous un plancher avec film PE et un support, plus un écart de 2 à 3 mm. [25, 26]

### Chauffage par le sol

Ce stratifié convient à la pose sur un chauffage au sol avec conduites d'eau chaude. Vous pouvez demander des instructions de pose complémentaires pour chauffage au sol chez votre distributeur. [10] La température en surface du support NE peut PAS dépasser 28 degrés. La pose du stratifié sur un sol avec chauffage au sol électrique n'est pas autorisée. Tout recours à la garantie perd tout effet en cas de non respect de ces consignes.

### Entretien

Le stratifié à cliquer est un sol hygiénique que l'on peut nettoyer simplement et facilement avec une brosse douce ou à l'aspirateur. Un bon entretien prolonge la durée de vie de votre sol. Les sols revêtus d'une couche de finition synthétique résistent au contact quotidien des chaussures. Des objets adhésifs peuvent cependant les abîmer. Une chaise de bureau avec des roulettes (pivotantes) peut gravement endommager votre sol. Un tapis de protection sous le bureau peut éviter ce problème.

- Nettoyer uniquement avec un chiffon légèrement humide. Un excès d'humidité peut endommager les lamelles. Donc, ne pas utiliser une aspirateur trop mouillée.
- Passez régulièrement l'aspirateur avec l'embut brossé pour que le sable et la saleté ne griffent pas la couche de finition synthétique.
- Nous recommandons l'utilisation d'un paillasson à dos antidérapant. Sous les meubles, toujours poser des rondelles de feutre.
- Il est recommandé d'entretenir régulièrement le stratifié avec un bon nettoyeur pour lamelles synthétiques. N'utilisez pas d'autres produits de nettoyage. Le savon peut laisser des traces et/ou des tâches. Il est impossible de poncer étou de peindre ultérieurement votre sol synthétique.
- Faire attention aux pots de fleurs, aux vases, etc. posés sur le stratifié. Utiliser toujours un support non poreux.
- Pour l'entretien courant du stratifié, vous n'utiliserez que les produits d'entretien conseillés par le fabricant.
- Les produits lubrifiants, les produits de nettoyage contenant de la cire, de l'huile, etc. ne sont pas conseillés pour l'entretien du stratifié.
- Le stratifié ne peut pas être ciré.
- En cas de fortes salissures, traiter de manière sélective avec un spray de nettoyage ou de l'acétone.
- On ne peut pas effectuer de traitement à la cire sur du stratifié.

### Attention :

Protéger le sol contre les griffes et les dégâts. Utiliser aux entrées de porte un paillasson de protection adapté et suffisant. Les pieds de meuble en bois, en métal ou en plastique doivent être dotés de feutres. Utiliser uniquement des chaises de bureaux sur roulettes souples (DIN 68131) ou un tapis de bureau adéquat sous la chaise.

### Conditions de garantie :

Ce stratifié a été fabriqué avec soin. Si cependant des défauts cachés de matériel étou de production sont constatés dans les 20 jours qui suivent la date d'achat, les conditions de garantie suivantes sont d'application :

- Si, après l'ouverture de l'emballage, vous constatez des défauts visibles dans le produit, vous devez le signaler avant le traitement à votre point d'achat.
- La garantie porte uniquement sur la résistance à l'usure.
- La garantie s'applique lorsque le plancher a été placé chez vous à l'intérieur et que l'entretien a été effectué selon les instructions ci-jointes; le sol doit être évalué dans son état de pose.
- La garantie n'est d'application que si la dimension de la surface usée continue est réellement visible, si elle fait au moins 2 m² et si la partie endommagée fait au moins deux centimètres carrés.
- La garantie n'est pas possible et ne s'applique qu'au premier acheteur.
- Les plaintes éventuelles doivent être introduites par écrit à votre point d'achat dans les 60 jours qui suivent la constatation, avec annexion du bon de caisse et des présentes conditions. Si une plainte est jugée non fondée, votre fournisseur a le droit de porter en compte les frais de déplacement ainsi que tous les autres frais consentis dans le cadre de la plainte non fondée.
- En cas de plainte justifiée, la valeur résiduelle des parties endommagées de votre plancher sont remboursées pendant la période de garantie de 20 ans. Après 5 ans, le revêtement de sol possède une valeur résiduelle de 50% et après 17 ans encore de 30%.
- La garantie ne couvre pas les dommages qui dépassent la valeur des lamelles fournies.
- En cas de litige émanant du présent contrat de garantie, chacune des parties peut faire appel à un expert indépendant qui émet un avis contraignant. Les frais de ce conseil sont à charge de la partie à qui les torts sont attribués. En cas d'application de cette clause, ces coûts doivent être convenus au préalable par écrit entre les parties.

### La garantie couvre les non-conformités par rapport aux spécifications de produit et tolérances suivantes :

Dimensions :	voir emballage.
Couche de finition :	melamine.
Couche intermédiaire :	H.D.F. E-1.
Couche inférieure :	melamine.
Résistance à l'usure :	selon EN 13229.

### La garantie est annulée :

- En cas de dommages dus à l'usure, de dommages et de fissures dans la couche d'usure dus à un usage inapproprié, à la chute d'objets, à la pénétration de sable étou à traitements avec un objet acéré.
- Si le plancher est posé dans une pièce humide.
- En cas d'usage brutal étou inconsidéré.
- En raison de tout autre usage négligent du produit concerné.
- S'il a déjà pu être constaté avant le traitement que le produit présentait un défaut.

### Important :

Conservez comme certificat de garantie votre bon de caisse de cette notice. Mentionnez le code de produit sur votre bon de caisse. Ce code se trouve derrière la lame.

## GB Installation instructions

### Please read these instructions carefully before commencing installation.

#### Preparation:

Allow the flooring to acclimatise for 48 hours, in its original packing, in the area where it is to be installed. The ideal environment before, during and after installation has a temperature of 20°C and a relative humidity of 50 to 70%. The base floor needs to be absolutely level, dry, clean and firm. Any unevenness of more than 3 mm to 1 mm must be properly evened out. Measure the humidity level before installing the laminated flooring over mineral surfaces such as concrete, cement screed, anhydrite screed and stone tiles and install or use a PE sheet of 0.2mm as vapour barrier or an underlayer with vapour barrier. Overlap the seams of the PE sheet by 20 cm and fix with adhesive tape.

The screed's residual moisture must not exceed the following values before installation:

Concrete screed with underfloor heating	< 1.8 % CM,
without underfloor heating	< 2.0 % CM,
Anhydrite screed with underfloor heating	< 0.3 % CM,
without underfloor heating	< 0.5 % CM.

Always remove the existing floor covering; it does not form a suitable base as the pile layer in the floor covering gives way under load, bringing extreme pressure to bear on the joints. This damages the tongue and groove of the panels and cupping and gaps may appear. Floor covering must also be removed for hygienic purposes. [6] Laminated flooring is generally installed as floating floor and must not be glued, nailed or fixed to the sub-floor in any other way (e.g. by means of door stoppers). [5] The floor must be free to expand and contract with changes in temperature. [22]

We recommend you sort the panels before installing according to the required grain direction and any colour nuances. Use the contents of opened packages immediately. To facilitate this, provide expansion joints that are at least 2 cm wide: if the installation area is more than 8 metres long or wide and if the rooms have many nooks and crannies. The same is also required when installing continuously over more than one room. The floor area under doors, for example, must be interrupted with an expansion gap. These gaps can be professionally covered by profiles.

### You will need the following items for installation:

PE foam underlay, subfloor, fitting aid, fine-toothed saw, pencil, folding ruler; The surface on which the laminate flooring is to be installed must be in such a condition that the floor can be installed according to the instructions.

### Mineral-based surfaces:

Before installation on concrete floors, always place a PE moisture barrier sheet of at least 0.2 mm. Concrete subfloors must be dry with a moisture content not exceeding 3%, which can be checked with a CM meter. If the moisture content exceeds 3 CM %, do not install the laminate flooring!

### Wooden subfloors:

The wooden subfloor must be sufficiently stable, smooth and free of any bumps and cracks. Any loose parts must be nailed down and, if necessary, the wooden subfloor must be sanded to a smooth finish or a levelling underfloor must be installed. The moisture content of the wood may not exceed 12%. Install the new panels diagonal to the grain direction of the wooden subfloor. Flatten the subfloor with a 12 mm thick, 125 cm long and 62 cm wide chipboard. Secure the chipboards to the subfloor with flat head screws spaced 30 cm apart. Make sure that the screws are sunk well below the surface. Install the chipboards in a stretcher bond with 5 mm gaps in between. Do not install any panels if the crawl space is wet.

### The installation:

Install the panels in a longitudinal direction to the main light source. [11] Maintain 12 - 15 mm distance from walls, heating pipes, columns, door stoppers and the like. You can use spacing wedges to fix this distance. [12] For out of true walls, use a ruler to mark the wall line on the first row of panels. Cut the panels to the markings over their entire length. Also measure the depth of the room first before installing the panels. If the last row of panels has a width of less than 5 cm, evenly distribute the remaining measurement between the first and last row of panels so that both rows are cut to size with the same panel width.

Start installing the floor in one corner, working from left to right. Install the first panel with its tongue side facing the wall. [12] Now insert the short head of the second panel element at an angle of 30 degrees in the lower groove of